Zeitschrift: Ingénieurs et architectes suisses

Band: 125 (1999)

Heft: 17: Nouveau centre d'entretien des voitures CFF à Genève

Artikel: Installations techniques CVS

Autor: Chammartin, Romain

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-79645

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 22.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Installations techniques CVS

Par R. Chammartin Chammartin & Spicher SA Ingénieurs-conseils CVS Rte d'Oron 77 1000 Lausanne 21 Pour le nouveau centre d'entretien des voitures CFF à Cornavin, la mission de l'ingénieur CVS portait sur l'équipement technique de la nouvelle halle et du bâtiment de services.

Conception de l'installation de chauffage

Dans la halle d'entretien, il s'agissait de projeter un système de chauffage pour un volume de 100 000 m3 équipé de portes permettant l'entrée et la sortie simultanée de cinq rames ferroviaires complètes d'une longueur 200 m. Le système de chauffage a été choisi pour assurer en tout temps une température ambiante de 15°C en palliant à la fois les déperditions de chaleur à travers l'enveloppe de la halle, celles dues au renouvellement d'air généré par l'entrée et la sortie des rames, ainsi que celles imputables aux masses d'acier froides des convois arrivant de l'extérieur. Les sources de refroidissement sont donc de deux natures: constantes pour les déperditions de l'enveloppe du bâtiment et ponctuelles pour le renouvellement d'air et le réchauffement des rames. Excluant d'emblée tout système de chauffage à convection naturelle ou forcée, qui implique un brassage du volume d'air et un réchauffage des 100 000 m3 de la halle, cette situation appelait une solution basée principalement sur un rayonnement de la chaleur sur les corps et les objets, afin de chauffer uniquement les places de travail au sol. Un tel système présente en outre l'avantage de pouvoir emmagasiner de l'énergie dans la masse du sol en béton, cette chaleur étant restituée lors de l'introduction des rames refroidies par la température extérieure, et il augmente le confort du personnel tout en diminuant la puissance ponctuelle installée.

Choix du système de chauffage par rayonnement

Deux systèmes de chauffage par rayonnement, soit des panneaux rayonnants alimentés par de l'eau à haute température et des appa-



reils catalytiques à gaz naturel, ont été évalués. Or la première option s'est avérée irréalisable. car d'une part les panneaux qui auraient dû être posés longitudinalement dans la halle entraient en conflit avec les ponts roulants équipant chacune des voies, les lignes de contact, ainsi que les sheds assurant la diffusion de la lumière naturelle et, d'autre part, une telle solution aurait nécessité un important accroissement de la production de chaleur pour l'alimentation des panneaux en eau chaude, alimentation qui aurait impliqué une distribution bi-tubulaire posée à 10 m du sol, avec des problèmes de dilatation et de reprise des efforts des points fixes sur les piliers métalliques. Le système retenu consiste donc à chauffer la halle par des appareils catalytiques à gaz naturel, installés à une hauteur de 4 m au-dessus du sol et fixés contre les piliers. Directement alimentés par un réseau de gaz naturel formant des boucles autour des façades des piliers intérieurs, ces appareils sont enclenchés par des sondes de température réparties dans diverses zones d'influences, le tout étant commandé et géré par une régulation numérique. Le fort taux de renouvellement d'air de la halle permet d'assurer l'apport nécessaire à la combustion, ainsi qu'à l'évacuation de la vapeur d'eau et du CO2 dégagés par les appareils. Développé par CIPAG et RADIAMON, le système catalytique choisi est à la fois performant, économique et écologique, de même qu'il se distingue par son coût avantageux et sa simplicité d'installation. Il fait appel à des appareils à gaz fonctionnant selon le principe de la combustion catalytique ventilée à basse température, qui consiste à brûler le gaz sans flamme grâce à un catalyseur. Le rendement est optimal car il allie rayonnement et convection, assurant une température homogène dans le local, sans aucune perte de chaleur. Ce système

présente en outre l'avantage d'être dépourvu d'inertie, de ne pas assécher l'air ambiant et de rayonner une chaleur spontanée, sans formation d'oxyde d'azote ou de monoxyde de carbone.

Les fosses d'entretien ont pour leur part été équipées d'un chauffage par serpentins, disposés de chaque côté des deux parois latérales, qui assure le bien-être du personnel travaillant sous les rames à l'arrêt. Ces corps de chauffe compensent l'effet réfrigérant dû à l'acier refroidi des voitures.

Quant au bâtiment de service, il est chauffé par des radiateurs placés principalement sous les fenêtres. Les corps de chauffe sont équipés de vannes thermostatiques et alimentés en eau chaude par une distribution en acier selon le système monotubulaire horizontal. La production de chaleur pour le bâtiment de service, les serpentins des fosses, les batteries de ventilation, ainsi que l'eau chaude sanitaire est assurée par deux chaudières équipées de brûleurs bi-combustible gaz naturel / mazout EL.

Conception de l'installation de ventilation

Le renouvellement d'air dans le bâtiment de service est assuré par deux installations de ventilation équipées de récupérateurs de chaleur à plaques. Elles permettent le renouvellement d'air dans les vestiaires du personnel, le réfectoire, la salle de conférence, les ateliers et les locaux borgnes du sous-sol, la prise d'air frais et l'évacuation de l'air vicié étant assurées par des cheminées en aluminium en façade du bâtiment de service

Une extraction des fumées dégagées par le tour sera réalisée par l'intermédiaire de bras articulés ainsi que par une aspiration en fond de fosse. Cet air vicié sera filtré électro-statiquement, puis pulsé dans le local à l'aide d'un ventilateur.

Conception de l'installation 299 sanitaire

Les équipements sanitaires englobent principalement les réseaux de distribution d'énergie, tels que le gaz naturel pour l'alimentation des appareils de chauffage, l'air comprimé à 10 bars et 6 bars en façade et dans les fosses, l'eau froide pour le remplissage des réservoirs des trains et le nettoyage des sols, ainsi que la défense incendie avec enrouleurs automatiques. S'y ajoute encore un réseau de distribution d'eau entre les voies qui permet l'alimentation des voitures situées sur la plate-forme à l'extérieur du bâtiment

Régulation numérique et téléaestion

Les installations de chauffage, ventilation et sanitaire, sont commandées et gérées par un système de régulation numérique performant développé et programmé par SAUTER SA. Le chef d'exploitation dispose d'un PC sur lequel des images dynamiques des installations sont activées: de ce poste, il peut en tout temps analyser les alarmes, les états de fonctionnement ainsi que les consommations d'énergie. Le système autorise en outre la gestion à distance des installations par une centrale propre aux CFF ou une entreprise de maintenance privée.